TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN C L** **TỈNH K H**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Bản án số: 20/2023/HSST Ngày 14 tháng 7 năm 2023	

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN C L – TỈNH K H

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Bích Vi

Các Hội thẩm nhân dân: 1/ Ông Trịnh Lương Vượng

2/ Ông Võ Thu

Thư ký ghi biên bản phiên tòa: Bà Trần Thị Huệ – Thư ký Tòa án nhân dân huyện C L.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện C L – tỉnh K H tham gia phiên tòa: Ông Trần Danh Cảnh – Kiểm sát viên.

Ngày 14/7/2023, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện C L, tỉnh Khánh Hoà, mở phiên tòa công khai xét xử sơ thẩm vụ án hình sự thụ lý số 19/2023/HSST ngày 05/6/2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 18/2023/QĐXXST-HS ngày 08 tháng 6 năm 2023 và Thông báo chuyển ngày xét xử số 04/2023/TB-TA ngày 27/6/2023 đối với bị cáo:

Lê Hoàng H – sinh năm: 1995 tại K H; Nơi đăng ký hộ khẩu thường trú và chỗ ở hiện nay: Thôn Vinh Bình, xã Cam Tân, huyện C L, tỉnh K H; Nghề nghiệp: lái xe; Trình độ học vấn: 9/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông: Lê Thanh Trung và bà Nguyễn Thị Thu Hiếu; Vợ, con: Chưa; Tiền sự: Không; Tiền án: ngày 22/12/2014, bị Tòa phúc thẩm Tòa án nhân dân tối cao tại Đà Nẵng xử phạt 11 năm tù về tội "Giết người", chấp hành án xong ngày 11/12/2021. Bị cáo đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn Cấm đi khỏi nơi cư trú. (có mặt tại phiên tòa).

* *Bị hại:* Nguyễn Thị Thu T, sinh năm: 1980 (đã chết)

* *Đại diện hợp pháp của bị hại:*

1. Hồ Thị Nga, sinh năm: 1956; nơi cư trú: TDP Hòa Do 4, phường Cam Phúc Bắc, thành phố C R, tỉnh K H. (có đơn xét xử vắng mặt)

2. Nguyễn Thành Chung, sinh năm: 1986; HKTT: TDP Đông Môn 2, thị trấn D K, huyện D K, tỉnh K H; Chỗ ở: TDP Hòa Do 4, phường Cam Phúc Bắc, thành phố C R, tỉnh K H (có mặt)

3. Dương Thanh Trịnh, sinh năm: 2004; TDP Hòa Do 4, phường Cam Phúc Bắc, thành phố C R, tỉnh K H. (có mặt).

4. Dương Thanh Trung, sinh năm: 2002; nơi cư trú: TDP Hòa Do 4, phường Cam Phúc Bắc, thành phố C R, tỉnh K H. (vắng mặt)

5. Dương Thanh Trọng, sinh ngày: 20/11/2005; nơi cư trú: TDP Hòa Do 4, phường Cam Phúc Bắc, thành phố C R, tỉnh K H. (có đơn xét xử vắng mặt)

6. Dương Thanh Trinh, sinh ngày: 14/11/2009; nơi cư trú: TDP Hòa Do 4, phường Cam Phúc Bắc, thành phố C R, tỉnh K H. (có đơn xét xử vắng mặt)

7. Nguyễn Thanh Hiền, sinh ngày: 18/10/2021; nơi cư trú: TDP Đông Môn 2, thị trấn D K, huyện D K, tỉnh K H.

Người giám hộ cho Dương Thanh Trọng, Dương Thanh Trinh và Nguyễn Thanh Hiền là ông Nguyễn Thành Chung (ông Chung là cha dượng của Trọng và Trinh; cha ruột của Hiền) (có mặt)

** Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan đến vụ án:*

1/ Nguyễn Thành Chung, sinh năm: 1986; nơi cư trú: TDP Đông Môn 2, thị trấn D K, huyện D K, tỉnh K H. (có mặt).

2/ Nguyễn Thanh Hiền, sinh ngày: 18/10/2021; nơi cư trú: TDP Đông Môn 2, thị trấn D K, huyện D K, tỉnh K H.

Người giám hộ cho Nguyễn Thanh Hiền là ông Nguyễn Thành Chung (cha ruột) (có mặt)

** Bị đơn dân sự:* Ông Lê Thanh Trung, sinh năm: 1968; nơi cư trú: thôn Vinh Bình, xã Cam Tân, huyện C L, tỉnh K H. (Có mặt)

** Người làm chứng:*

1/ Trần Thị Thanh, sinh năm: 1966; nơi cư trú: thôn Vĩnh Phú, xã Suối Tân, huyện C L, tỉnh K H. (vắng mặt).

2/ Nguyễn Hữu Thanh Phong, sinh năm: 1990; nơi cư trú: thôn Vĩnh Phú, xã Suối Tân, huyện C L, tỉnh K H. (vắng mặt).

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 07 giờ 40 phút ngày 20/12/2022, Lê Hoàng H – sinh năm 1995 (có giấy phép lái xe ô tô hạng C) điều khiển xe ô tô tải ben biển số 79C-105.99 của ông Lê Thanh Trung (cha ruột của H) chở vật liệu xây dựng lưu hành trên quốc lộ 1A ở làn đường xe cơ giới bên pH với vận tốc khoảng 45km/h theo hướng Nam – Bắc để đến

công trình tại xã Suối Tân, huyện C L. Khi đến Km1477^{+600} thuộc thôn Vĩnh Phú, xã Suối Tân do không chú ý quan sát và không giữ khoảng cách an toàn nên xe ô tô do H điều khiển đã va chạm vào xe mô tô 79D1-814.95 do anh Nguyễn Thành Chung – sinh năm 1986 điều khiển chở vợ là Nguyễn Thị Thu T – sinh năm 1980 và con là Nguyễn Thanh Hiền – sinh năm 2021 lưu hành cùng làn đường ở phía trước cùng chiều, khiến cả ba cùng xe mô tô ngã xuống đường. Hậu quả: chị Trang tử vong tại chỗ, anh Chung và cháu Hiền bị sây sát nhẹ, đã từ chối lấy giấy chứng thương và giám định tỷ lệ thương tật.

Tại kết luận giám định pháp y về tử thi số 578/TT-TTPY ngày 26/12/2022 của Trung tâm pháp y tỉnh K H kết luận nguyên nhân tử vong của chị Nguyễn Thị Thu T là: đa chấn thương.

Quá trình điều tra, Lê Hoàng H đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải, sau khi gây ra tai nạn, H đã tự nguyện khắc phục, bồi thường thiệt hại và được gia đình bị hại làm đơn bãi nại.

Về phần bồi thường dân sự: Lê Hoàng H và chủ xe ô tô 79C-105.99 đã bồi thường cho gia đình bị hại Nguyễn Thị Thu T số tiền 100.000.000đồng. Gia đình bị hại không yêu cầu gì thêm về vấn đề dân sự.

Đối với Nguyễn Thành Chung: vào thời điểm xảy ra tai nạn, Chung đã thực hiện đúng các quy định khi điều khiển phương tiện tham gia giao thông đường bộ (đi đúng phần đường và tốc độ cho phép). Trong trường hợp trên, lỗi hoàn toàn thuộc về Lê Hoàng H nên không có căn cứ để xem xét trách nhiệm hình sự đối với Nguyễn Thành Chung.

Cáo trạng số 22/CT-VKS-CL ngày 31/5/2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện C L, tỉnh K H đã truy tố bị cáo Lê Hoàng H về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ" theo quy định tại điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự.

Tại phiên toà, bị cáo đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như nội dung cáo trạng của Viện kiểm sát đã truy tố, xin giảm nhẹ hình phạt.

Đại diện hợp pháp của bị hại ông Nguyễn Thành Chung và ông Dương Thanh Trịnh yêu cầu bị cáo bồi thường thêm số tiền 20.000.000đồng. Bị cáo Lê Hoàng H đồng ý bồi thường thêm.

Trong phần tranh luận, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện C L giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo về tội danh như bản cáo trạng đã nêu. Đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo Lê Hoàng H.

Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260, điểm b, s khoản 1 khoản 2 Điều 51, Điều 54 Bộ luật hình sự đối với bị cáo Lê Hoàng H; Xử phạt bị cáo Lê Hoàng H từ 06 tháng đến 09 tháng tù về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ".

Đại diện hợp pháp của bị hại đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Bị cáo Lê Hoàng H đồng ý với tội danh Viện kiểm sát nhân dân huyện C L truy tố.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tố tụng: Đại diện hợp pháp của bị hại Hồ Thị Nga, Dương Thanh Trọng, Dương Thanh Trinh có đơn xét xử vắng mặt; đại diện hợp pháp của bị hại Dương Thanh Trung; người làm chứng Trần Thị Thanh, Nguyễn Hữu Thanh Phong vắng mặt. Vì vậy, hội đồng xét xử căn cứ các Điều 292, Điều 293 Bộ luật tố tụng hình sự vẫn tiến hành xét xử vụ án.

[2] Về tính hợp pháp của các hành vi, quyết định tố tụng: Trong quá trình điều tra, truy tố, xét xử, Cơ quan điều tra, Điều tra viên, Viện kiểm sát, Kiểm sát viên đã tuân thủ và thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[3] Ngày 22/6/2023, Tòa án nhân dân huyện C L nhận được Công văn số 442/CV-VKSCL ngày 21/6/2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện C L về việc đính chính cáo trạng số 22/CT-VKS-CL ngày 31/5/2023. Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện C L rút 01 phần thông báo đính chính, bị cáo có 01 tiền án nhưng bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự theo quy định tại điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự. Căn cứ các quy định của pháp luật, hội đồng xét xử chấp nhận.

[4] Tại phiên tòa, bị cáo Lê Hoàng H đã khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội mà bị cáo đã thực hiện đúng như nội dung vụ án nêu trên. Lời khai nhận của bị cáo phù hợp với lời khai của người tham gia tố tụng khác và các tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra công khai tại phiên tòa, Hội đồng xét xử xét thấy có đủ căn cứ để kết luận: Khoảng 07 giờ 40 phút ngày 20/12/2022, Lê Hoàng H điều khiển xe ô tô tải biển số 79C-105.99 lưu hành trên Quốc lộ 1A ở làn đường xe cơ giới bên pH theo hướng Nam – Bắc. Khi đến Km1477^{+600} thuộc thôn Vĩnh Phú, xã Suối Tân, huyện C L do không làm chú ý quan sát và không giữ khoảng cách an toàn nên xe ô tô 79C-105.99 đã va chạm vào xe mô tô 79D1-814.95 do anh Nguyễn Thành Chung điều khiển chở vợ là Nguyễn Thị Thu T và con là Nguyễn Thanh Hiền đang lưu hành phía trước cùng chiều. Hậu quả chị Trang tử vong tại chỗ, anh Chung và cháu Hiền bị sây sát nhẹ. Hành vi phạm tội của bị cáo đã đủ yếu tố cấu thành tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ"* theo điểm a khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự. Do đó bản cáo trạng số: 22/CT-VKS-CL ngày 31/5/2023 của Viện kiểm sát nhân dân huyện C L đã truy tố bị cáo Lê Hoàng H về tội danh và điều khoản như trên là có căn cứ, đúng pháp luật.

[5] Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, hành vi điều khiển xe ô tô không chú ý quan sát, không giữ khoảng cách an toàn của bị cáo đã vi phạm khoản 23 Điều 8, khoản 1 Điều 12 Luật giao thông đường bộ gây ra tại nạn và thiệt hại đến tính mạng của con người, xâm phạm đến trật tự an toàn giao thông đường bộ. Bị cáo có nhân thân xấu, có 01 tiền án chưa được xóa án tích nay lại tiếp tục phạm tội do vô ý. Do đó, cần pH xử lý bị cáo thật nghiêm khắc và cần pH cách ly bị cáo ra khỏi xã hội một thời gian mới đủ tác dụng giáo dục và phòng ngừa chung trong xã hội.

[6] Tuy nhiên, trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi của mình. Sau khi xảy ra tai nạn, bị cáo cùng với bị đơn dân sự (cũng là cha ruột của bị cáo) đã thăm hỏi, khắc phục, bồi thường thiệt hại cho gia đình bị hại và được đại diện hợp pháp của bị hại có đơn bãi nại, xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Vì vậy, cần giảm nhẹ một phần hình phạt cho bị cáo để bị cáo thấy được sự khoan hồng của pháp luật mà an tâm cải tạo sớm trở thành người công dân tốt cho gia đình và xã hội.

[7] Về trách nhiệm dân sự: Tại phiên tòa, đại diện hợp pháp của bị hại ông Nguyễn Thành Chung và ông Dương Thanh Trịnh yêu cầu bị cáo bồi thường thêm số tiền 20.000.000đồng, bị cáo đồng ý bồi thường nên hội đồng xét xử ghi nhận sự thỏa thuận trên.

[8] Về án phí: Bị cáo Lê Hoàng H pH nộp 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm và 1.000.000đồng án phí dân sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên;

QUYẾT ĐỊNH:

Áp dụng điểm a khoản 1 Điều 260; điểm b, s khoản 1 khoản 2 Điều 51, Điều 54 Bộ luật hình sự; Điều 23, Điều 27 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy Ban Thường vụ Quốc Hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án đối với bị cáo Lê Hoàng H.

1. Xử phạt:

Bị cáo Lê Hoàng H 09 (chín) tháng tù về tội "Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ", thời hạn phạt tù tính từ ngày bắt thi hành án.

2. Về trách nhiệm dân sự: Ghi nhận sự thỏa thuận của các bên: bị cáo Lê Hoàng H bồi thường cho đại diện hợp pháp của bị hại số tiền 20.000.000đồng.

Quy định: Kể từ ngày đại diện hợp pháp của bị hại có đơn yêu cầu thi hành án, nếu bị cáo Lê Hoàng H chưa thi hành xong khoản tiền pH bồi thường thì hàng tháng còn pH chịu thêm khoản tiền lãi theo quy định tại khoản 2 Điều 468 Bộ luật dân sự tương ứng với số tiền và thời gian chậm thi hành án.

Trường hợp quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người pH thi hành án dân sự có quyền thoả thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7, 7a và 9 Luật thi hành án dân sự. Thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật thi hành án dân sự.

3. Về án phí: Bị cáo Lê Hoàng H pH nộp 200.000 đồng *(Hai trăm nghìn đồng)* án phí hình sự sơ thẩm và 1.000.000đồng *(Một triệu đồng)* án phí dân sự sơ thẩm.

4. Về quyền kháng cáo: Bị cáo, đại diện hợp pháp của bị hại, bị đơn dân sự có mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Đại diện hợp pháp của bị hại vắng mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết.

Nơi nhận: **TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM**

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa

- Tòa án nhân dân tỉnh K H;
- VKSND tỉnh K H;
- VKSND huyện C L;
- Công an huyện C L;
- Chi cục THADS huyện C L;
- Bị cáo; đại diện hợp pháp bị hại; bị đơn dân sự; người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan;
- Lưu án văn, hồ sơ.

Nguyễn Thị Bích Vi

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ

THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA